

Birth and Baptismal Record of Marianna Milewska - 1843
 Daughter of Józef Milewski and Teresa Chodkowska

46. Młoda Pukle. Dnia 29 czerwca 1843 roku w parafii św. Jana Chrzciciela w Krasnymstawie urodziła się córka Józefa Milewskiego i Teresy Chodkowskiej. Płeć żeńska. Wzrost 1 1/2 łokcia. Ciężar ciała 10 funtów. Kolor włosów ciemny. Oczy niebieskie. Skóra biała. Zębów brak. Matką chrzestną była pani Maria Chodkowska, ojcem chrzestnym pan Józef Milewski. Dziecko chrzczono imieniem Marianna. Chrzcizna i ojciec chrzestny zobowiązani są do opłacenia kosztów chrzcizny. Wobec tego w tym celu w tym dniu w tym miejscu w parafii św. Jana Chrzciciela w Krasnymstawie wypłacono kosztów chrzcizny 1 zł 50 gr. Wobec powyższego w tym dniu w tym miejscu w parafii św. Jana Chrzciciela w Krasnymstawie wypłacono kosztów chrzcizny 1 zł 50 gr. Wobec powyższego w tym dniu w tym miejscu w parafii św. Jana Chrzciciela w Krasnymstawie wypłacono kosztów chrzcizny 1 zł 50 gr.

Parafia pw. św. Jana Chrzciciela (Krasne, Przasnysz Powiat, Płock Gubernia, Congress Kingdom of Poland), "Akta urodzeń, małżeństw, zgonów 1841-1851 [Records of Births, Marriages, and Deaths 1841-1851]," folio 10 verso, entry 46, Marianna Milewska, 29 Jun 1843; filmed as Kopie ksiąg metrykalnych, 1808-1892; FHL INTL microfilm 0,702,794.

*Birth and Baptismal Record of Marianna Milewska - 1843
Daughter of Józef Milewski and Teresa Chodkowska*

siedmnaste

46 *Mosaki Rukle. Działo się w wsi Krasnem dnia dwudzieste
go
go dziewiatego Czerwca Tysiąc osmset Czerdziestego trzeciego
roku o godzinie iedenastej przed południem Stawił się Jo
zef Milewski Gospodarz w wsi Rukłach zamieszkały lat
Czterdziesci cztery liczący w obecności Jana Chodkowskiego
lat siedmdziesiąt i Macieja Niedziałkowskiego lat sześć
dziesiąt mających obydwu Gospodarzy w wsi Rukłach za
mieszkałych i okazał nam dziecę płci Zeńskiej urodzone
w wsi Rukłach dnia onegdajszego o godzinie czwartey po
południu z iego małżonki Teresy z Chotkowskich lat Dwa
dziescia ośm mającey Dziecęciu temu na Chrzcie świętym
odbyтым w dniu dziesieyszym nadane zostało imię
Maryanna a Rodzicami iego chrzestnemi byli wy
zey wspomniany Jan Chodkowski i Maryanna iego
Małżonka Akt ten stawiającemu i świadkom
został przeczytany którzy pisać nieumieią ----
X Jozef Bońkowski Proboszcz Krasinski*

Parafia pw. św. Jana Chrzciciela (Krasne, Przasnysz Powiat, Płock Gubernia, Congress Kingdom of Poland), "Akta urodzeń, małżeństw, zgonów 1841 -1851 [Records of Births, Marriages, and Deaths 1841 -1851]," folio 10 verso, entry 46, Marianna Milewska, 29 Jun 1843; filmed as Kopie ksiąg metrykalnych, 1808-1892; FHL INTL microfilm 0,702,794.

*Birth and Baptismal Record of Marianna Milewska - 1843
Daughter of Józef Milewski and Teresa Chodkowska*

46 *Mosaki-Rukle* This happened in the village of Krasne on the seventeenth / twenty-ninth day of June in the year one-thousand eight-hundred forty-three at the hour of eleven before noon. There appeared Józef Milewski, a farmer residing in the village of [Mosaki]-Rukle, forty-four years of age, in the presence of Jan Chodkowski, seventy years of age, and Maciej Niedziałkowski, sixty years of age, both farmers residing in the village of [Mosaki]-Rukle, and he showed Us a child of the female sex born the day before yesterday at the hour of four in the afternoon of his wife Teresa née Chodkowska, twenty-eight years of age. To this child at Holy Baptism performed on this day was given the name Marianna, and her Godparents were the afore-mentioned Jan Chodkowski and his wife Marianna. This document was read aloud to the declarants and witnesses who do not know how to write.

[signed] The Reverend Józef Bońkowski, Pastor of Krasne

Parafia pw. św. Jana Chrzciciela (Krasne, Przasnysz Powiat, Płock Gubernia, Congress Kingdom of Poland), "Akta urodzeń, małżeństw, zgonów 1841 -1851 [Records of Births, Marriages, and Deaths 1841 -1851]," folio 10 verso, entry 46, Marianna Milewska, 29 Jun 1843; filmed as Kopie ksiąg metrykalnych, 1808-1892; FHL INTL microfilm 0,702,794.